

# Kaiserin Auguste Victoria-Schule in Stettin.

# Pierter Jahresbericht.

Oftern 1903.

Inhalt: Schulnachrichten.

Professor Dr. Böddeker, Direktor.



Br.=Nr. 213.

Stettin.

Drud der hofbuchdruderei M. Bornemann. 1903.



# Kailerin Augufte Pictoria-Schule

in Striffin.

# Dierter Infresbericht.

EURI Presino

-----

bradente u. C. auffern E.

+

# A. Die in den Ofterklaffen erledigten Benfen.\*)

Rlaffe IO.

Religion, 2 St. Ausgewählte epiftolische Beritopen. Wiederholung der 3 erften Sauptftude; das 4. und 5. wurde gelernt. - Aus der Rirchengeschichte: Bflanzung und Ausbreitung der driftlichen Rirche im Unschluß an das Lefen ausgewählter Abschnitte der Apostelgeschichte. Chriftenverfolgungen. Augustinus. Winfrid, Ansgar, Abalbert v. Brag, Otto v. Bamberg. Anselmus. Bernhard v. Clairvaux. Tauler. Johann Bug. Die Bruder vom gemeinen Leben. Wiederholung der Reformationsgeschichte. B. Gerhardt, Franke, Zingendorf, Dberlin, Fliedner, Wichern. Biederholung von Rirchenliedern. -Deutsch, 4 St. Repetiert wurden von Schiller Bilhelm Tell und Maria Stuart. - Rlaffenlektire: Goethe, Aus meinem Leben, ausgewählte Stude nach ber Ausgabe von Rolbede; Iphigenie auf Tauris. -Sausliche Lefture: Leffing, Minna von Barnhelm; Goethe, hermann und Dorothea. - Litteratur: Spethe und Schiller in ihren Begiehungen gu einander. Leipzig in der deutschen Litteratur (Rampf ber Leipziger und Schweizer, der Leipziger Dichterbund, Rlopftod und Leffing in Leipzig, Goethe in Leipzig). Strafburg in ber deutschen Litteratur. Rlaffische und romantische Dichtung. Rlopftods, herders, Leffings Leben, Wirfen und Berdienfte. - Das Epos; Befen, Arten, Formen der epischen Dichtung. -Metrif: Bers- und Strophenformen. — Gelernt und erläutert wurden Dichtungen von Goethe, Schiller, Rlopftod, S. v. Rleift, Uhland, Geibel, Freiligrath und ben Sangern ber Freiheitstriege; Sinnfpruche von Logan, Schiller, Goethe. — Wortbildungslehre. — Frangofifch, 4 St. Gelefen murde Mlle. de la Seiglière von Sandeau, L'Avare von Molière und Les Doigts de fée von Scribe und Legouvé. -Grammatif: Die Lehre vom Gebrauche ber Zeiten, vom Konjunktiv, vom Infinitiv, von den Fürwörtern; bas Geschlecht ber Substantiva, nach Boebbeker, Die wichtigften Erscheinungen ber frang. Grammatik. Berichiedene Gedichte von Beranger, B. Sugo, Coppée u. a. - Überfetung ins Frangofifche nach Boedbefer und Leitrig, Frankreich in Geschichte und Gegenwart. - Sprechübungen in wöchentlich 2 St., teils im Anschluffe an die Lektüre, teils über Gegenstände bes alltäglichen Lebens, teils in Unlehnung an einen Plan von Baris. - Englisch, 4 St. Gelefen: A Christmas Carol von Dickens und Ivanhoe von Scott, im Anschluß daran Sprechübungen. — Lebensbild der Dichter Milton, Burns, Tennyson und Longfellow; Gedichte von ihnen aus A book of English poetry von Gefenius. — Grammatik: Lehrbuch der englischen Sprache von Gesenius § 1—64, 218—232. — Diktate, Übersetungen aus dem Deutschen, freie Arbeiten. - Rechnen, 2 St. Rurs-, Termin- und Mijchungsrechnung. Flächen- und Rorperberechnung. Böhm, Rechenbuch für höhere Madchenschulen und Lehrerinnen-Seminare. - Gefdichte, 2 St. Die Zeit von 1648 bis 1888. Krofta, Lehrbuch der Geschichte. - Geographie, 2 St. Phufische, politische und Rulturgeographie Deutschlands. Bichtige Berfehrs- und Sandelswege. - Raturfunde, 2 St. Schall, Licht. Mechanif. Baenig, Lehrbuch ber Phyfif. Zeichnen, 2 St. Zeichnen und Malen nach Gefägen, Gläsern, Blättern, Blüten, Bögeln, Stilleben. — Handarbeit, 2 St. 1.—3. Bierteljahr: Das Sticktuch. 4. Bierteljahr: Das Ausbeffern von fertigen Bafchegegenftanden. Singen, 2 St. Liederbuch von Bh. Bed, Teil III. 3 ftimmige Ubungen an der Tonleiter und an einzelnen Aftorden. Übungen gur Entwicklung der Rehlfertigkeit. Treffübungen. Gelegentliche Wiederholung und Erweiterung der theoretischen Belehrungen. Wiederholung eines Kanons von Choralen und Bolfsliedern. Daneben Ginftudierung von

<sup>\*)</sup> Der Raumersparnis wegen find nur die Ofterklassen berücksichtigt worden. — Aus Mangel an Raum hat auch die Fortsetzung der aphoristischen Betrachtungen über die Praxis des neusprachlichen Unterrichts unterbleiben mussen.

2= und 3 stimmigen Bolks- und volkstümlichen Liedern, sowie von Gefängen namhafter auch neuerer Komponisten mit und ohne Begleitung. — Turnen, 2 St. Zusammengesetzte Freiübungen in Gruppen. Gangarten i. B. mit Freiübungen. Zusammengesetzte Gangart; Berkettungen mit Gesang- und Musik= begleitung. Ordnungsübung. Handgeräte. Sisenstäbe. Geräteübungen. Reigen.

#### Rlaffe II O.

Religion, 2 St. Ausgewählte Bfalmen und prophetische Stellen bes alten Testaments. - Geichichte bes evangel. Kirchenliedes in folgenden Lebensbildern: Joh. Heermann, B. Gerhardt, Luije Benriette von Brandenburg, Georg Neumark, Gellert. - Lekture des Markusevangeliums. - Luthers Leben und Wirken. — 3. Hauptstück mit Luthers Auslegung; Bibelftellen aus dem 4. und 5. Hauptftud. Spruche. 4 Rirchenlieder. — Deutsch, 4 St. Rlaffenlekture: Abschnitte aus ber Dopffee (Schulausgabe von Hubatich), Jungfrau von Orleans. Privatlekture: Wilhelm Tell, Maria Stuart, Balladen Schillers. Litteraturfunde: Mitteilungen über die Berfasser der zu lernenden Gedichte. (Der Schatgraber. — Der Taucher. — Sanssouci. — Bertran de Born. — Das Grab im Bufento. — Morgengebet von Gichendorff. - Die Kreugschau. - Der Ring des Bolyfrates). Erweiterung der Satlehre. Giniges aus der Metrit. Bierteljährlich 3 Auffate, barunter 1 Rlaffenauffat. - Frangöffich, 4 St. Grammatif: Wiederholungen aus den Benfen der vorigen Rlaffen. Ausgewählte Abschnitte über die Wortstellung, über den Gebrauch der Zeiten, des Konjunktivs, des Artikels, der Fürwörter im Anschlusse an das Übungsbuch von Dr. Plöt und Dr. Kares, Ausg. D. Lektüre: H. Margall, vier Erzählungen aus En pleine vie, Souvestre, Theatre de la jeunesse. Sprechubungen anknupfend an die Lekture, an den Blan von Paris, an Borkommniffe des täglichen Lebens. Diktate, Umbildungen, freie Arbeiten, Übertragungen ins Französische. Berschiedene Gedichte. — Englisch, 4 St. Gine größere Auswahl von Lesestücken aus dem Lehrbuche von Dr. F. Schmidt, teils vom Lehrer vorgetragen und besprochen, teils nach Borbereitung ergählend wiedergegeben, teils übersett. Bielfache Sprechubungen. Die gefamte Elementargrammatit nach bemfelben Lehrbuche (befonders die unregelmäßigen Berben) mit vielfacher Wiederholung. Drthographische Übungen mündlich, sobald der Unterrichtsftoff Beranlaffung dagu bot. Diftate, Umbildungen, freie Arbeiten, Übertragungen ins Englische. Berichiebene Gedichte. - Rechnen, 2 St. Schwierigere Aufgaben aus ber gufammengeseten Regelbetri, Gesellichaftsrechnung, Zinsrechnung, Rabatt- und Discontrechnung. Aufgaben aus dem Spar- und Berficherungswefen. Böhm, Übungsbuch im Rechnen, X. - Geschichte, 2 St. Deutsche Geschichte bis 1648. Krofta, Lehrbuch der Geschichte. - Geographie, 2 St. Wiederholung und Erweiterung der Grundbegriffe der mathemat. Erdfunde. Außerdeutsche Länder Europas. Sendlit, Geographie. - Naturkunde, 2 St. Wichtigfte chemische Borgange, Besprechung ber wichtigften Elemente und beren Berbindungen. Magnetismus und Elettricität. Das Wichtigfte aus der Barmelehre. Baenit, Lehrbuch der Phyfit. - Zeichnen, 2 St. Beichnen nach forperlichen Gegenständen. Lehre von Licht und Schatten, sowie von der Farbe. Darftellung einfacher Gegenstände in ihrer farbigen Ericheinung (Malen); Bandtafelzeichnen. - Sandarbeit, 2 St. Das Frauenhembe, zuschneiden, nähen. — Singen, 2 St. Wie Rlaffe I. — Turnen, 2 St. Zusammen= gefette Freinbungen. Gangarten in verschiedenen Wechseln, Berkettungen. Ordnundsubungen mit Gefang. Sandgeräte. Eifenftabe. Übungen an fämtlichen Geräten. Reigen.

#### Klaffe III 0.

Religion, 2 St. Die evangelischen Perikopen. 16 Gleichnisse. Die Bergpredigt. Katechismus: Das 2. Hauptstück mit Luthers Erklärung, dazu Sprüche. Die Ordnung des Gottesdienstes. 4 Kirchenslieder. — Deutsch, 4 St. Lesebuch von Kippenberg, Ausgabe A, 6. Teil. Lektüre: Abschnitte, die deutsches Kulturleben und besonders das Frauenleben behandeln. Nibelungens und Gudrunsage. Uhland.

Die Freiheitsbichter: Arnot, Rorner, Schenkendorf, Rückert. 9 Gedichte wurden gelernt. Grammatit: Die Lehre vom zusammengesetten Sat. Schriftliche Arbeiten: 12 Auffate (Erzählungen, Beschreibungen, Briefe). — Französisch, 4 St. Lektüre nach Le tour de la France, par Bruno. Sprechübungen. Grammatif: Lehrbuch Bloet-Kares, Ausgabe D. L. 1-25. Die unregelmäßigen Berben, Gebrauch der hilfsverben, Geschlecht der Substantive. Schriftliche Arbeiten: Diktate, Abersetzungen, erweiterte Berbformen, fleine Auffage. 4 Gebichte gelernt. - Englisch, 4 St. Borbereitender Rurfus. Sprech= übungen, Lefen, Grammatit mit wochentlich einer schriftlichen Arbeit. Dr. F. Schmidt, Lehrbuch ber engl. Sprache, Rap. I-XV (Gebrauch bes Artifels. Pluralbilbung bes Sauptwortes. Steigerung bes Eigenschaftswortes. Regelmäßige Bildung des Umstandswortes. Das Zahlwort. Die Konjugation des regelmäßigen Beitworts. Gine Angahl unregelmäßiger Beitwörter. Das perfonliche, besitanzeigenbe, fragende und bezügliche Fürwort). — Rechnen, 2 St. Wiederholung ber Dezimalbruchrechnung. Ginfache und zusammengesette Regelbetri mit bireften und indireften Berhältniffen. Berhältnisbeftimmungen. Prozentrechnung. Gefellichaftsrechnung. Alle 14 Tage eine hausliche Arbeit. Rechenheft von Bohme, Beft 5 Rr. X. — Geographie, 2 St. Die außereuropäischen Erdteile, nach Sendlit, Beft 3, Musg. e. -Geschichte, 2 St. Die hauptereignisse aus ber griechischen und römischen Geschichte nach Undra-Lewin. -Raturfunde, 2 St. Wichtigfte Rulturpflangen. Clemente ber Unatomie und Phyfiologie ber Bflangen. Arpptogamen. Bau und Leben bes menschlichen Körpers. Gefundheitslehre. Nahrungsmittel. Riedere Drganismen. - Zeichnen, 2 St. a) Zeichnen und Malen nach flachen Formen: Naturblättern, Schmetter= lingen, Stoffen. b) Zeichnen nach einfachen förperlichen Gegenftanden: Schachteln, Riften, Rorben, Taffen, Töpfen u. a. - Sandarbeit, 2 St. 1. und 2. Bierteljahr: Das Stopfen. 3. Bierteljahr: Das Beichentuch. 4. Bierteljahr: Das Flicen. - Singen, 2 St. Liederbuch von Ph. Beck, II. Teil. Wiederholung der Durtonleiter. "Gefanglehre" §§ 11-18. Einführung in die Dreiftimmigkeit. 12 Chorale, 14 Bolfslieder. - Turnen, 2 St. Bufammengefette Freinbungen. Gruppennbungen. Dronungsubungen mit Gejang. Sämtliche Gangarten auch als Berkettung. Übungen mit Sandgeraten. Geräteubungen.

### Klaffe IV O.

Religion, 3 St. Biblifche Gefchichte: Lehrbuch von Rürnberg und Mastow. Gefchichte des Bolfes Jerael von der Eroberung des Landes Ranaan bis zur Rückfehr aus der babylonischen Gefangenschaft. Jesus lehrt und tut Wunder, Jesu Leiden und Sterben, Auferstehung und Simmelfahrt. Ratechismus: 1. Sauptftud, Schluß ber Gebote, 2. und 3. Sauptftud ohne Luthers Erklarung. 4 Kirchenlieder. - Deutsch, 5 St. Lefebuch von Rippenberg, Ausgabe A, 5. Teil. Es werden etwa 16-20 Mufterftude behandelt, 9 Gebichte memoriert, ungefähr 15 Auffate geschrieben, wöchentlich ein Diftat. Grammatit: Wieberholung bes erweiterten Sates. Der gusammengezogene Sat. Die Umftandsbestimmungen. Starte und schwache Konjugation. Satgefüge und Satverbindung. Bichtigfte aus ber Bortbildungslehre. - Frangofifch, 5 St. Lehrbuch von Rogmann und Schmidt. Leseftiice Rr. 54-76. Besprechung der Bilder la grande ville, les montagnes, la forêt. Die in ben Lefeftiicen enthaltenen Zeitwörter wurden geübt und die vorkommenden grammatischen Schwierigkeiten besprochen. Einige fleine Gedichte wurden gelernt. Schriftliche Arbeiten: Diftate. Umwandlung fleinerer Lefestücke. Berfious. - Rechnen, 3 St. Rechenheft von Bohme, bearbeitet von Schaeffer und Beibenhammer, Deft 4. Die 4 Spezies mit gemeinen und Dezimalbruchen. Resolvieren und Reduzieren. Regelbetriaufgaben. Berwandlung gemeiner Bruche in Dezimalbruche und umgekehrt. - Gefdichte, 2 St. Luther. Melanchthon. Guftav Adolf. Der große Kurfürft. Friedrich I. Friedrich Wilhelm I. Friedrich ber Große. Friedrich Wilhelm ber III. Königin Luife. Wilhelm I. Raiferin Augufta. - Geographie, 2 St. Geftalt und Bewegung ber Erbe. Meridiane und Barallelfreife, Wendefreife und Polarfreife. Bhufifche und politische Geographie ber außerdeutschen Länder Europas. - Raturkunde, 2 St. Baenit,

Leitfaden. Bergleichende Beschreibung verwandter Arten und Gattungen von Blütenpflanzen. Gistpflanzen. Lebenserscheinungen niederer Tiere (mit besonderer Berücksichtigung der Insekten). Die wichtigsten Mineralien. — Zeichnen, 2 St. Geradlinige Formen geübt. Naturblätter. — Handarbeit, 2 St. Das Nähtuch. — Singen, 2 St. Liederbuch von Ph. Beck, II. Teil. Einführung in die Zweistimmigskeit. "Gesanglehre" §§ 1—11. 10 Choräle, 20 Volkslieder. — Turnen, 2 St. Zusammengesetzte Freiübungen. Gangarten in schweizerer Form. Ordnungsübungen. Windungen. Reihungen. Schwenstungen. Spiele.

Rlaffe VO.

Religion, 3 St. Biblifche Geschichten von Rurnberg und Mastow, mit Anhang. 40 Biblifche Geschichten bes neuen Teftaments. 1. Sauptftud mit Luthers Erklärung, 2. und 3. Sauptftud ohne Dieselbe. 16 Sprüche jum 1., 2. und 3. hauptstück. 3 gange Rirchenlieder, außerdem ausgewählte Berfe aus anderen Liedern. - Deutsch, 5 St. Rippenberg, Lesebuch, Ausgabe A, Teil 4. Behandlung von 12 Mufterstücken. Memorieren von 10 Gedichten. Das Zeitwort in der aktiven und passiven Form. Die Brapositionen. Übungen im Zerlegen erweiterter Sate. Wöchentlich 1 Diktat, vierteljährlich 4 Aufsate. -Frangoffich, 5 St. Lehrbuch von Rogmann und Schmidt. Leseftude Nr. 31-53. Besprechung ber Bilder l'été, l'automne, l'hiver. Der Konjunktiv der Zeitwörter. Das Paffiv. Ginige kleine Gedichte wurden gelernt. Schriftliche Arbeiten: Diftate, Umwandlung kleinerer Lefestude. - Rechnen, 3 St. Böhme, Rechenbuch, bearbeitet von Schaeffer und Weidenhammer, Beft 4. Ginführung in die Rechnung mit gemeinen Brüchen. Erweitern, Beben, Gleichnamigmachen. Abdition und Subtraktion gleichnamiger und ungleichnamiger Brüche. Multiplikation und Division eines Bruches mit einer gangen, bezw. durch eine gange Bahl. Ginführung in die Dezimalbruchrechnung. Lefen und Schreiben von Dezimalbrüchen. Erweitern und heben mit 10, 100, 1000. Multipligieren und Dividieren mit, bezw. durch 10, 100, 1000 u. f. w. Berwandlung gemeiner Brüche in Dezimalbrüche. — Geschichte, 2 St. Deutsche Sagen: Siegfried- und Gudrunfage. Dietrich von Bern. Binfried. Karl ber Große. Beinrich I. Otto I. Barbarossa. Raiser Kriedrich III. Kaiserin Biktoria. Kaiser Wilhelm II. Raiserin Auguste Biktoria. — Geographie, 2 St. Breugen und Deutschland phyfifch und politifch. Das Wichtigfte aus ber mathematischen Geographie. Einführung in das Berftändnis ber Kartenbilber. Anfänge im Entwerfen von einfachen Umriffen an der Wandtafel. — Naturkunde, 2 St. Im Sommer: Befchreibung einer Anzahl ausgewählter einheimischer Pflanzen. Morphologie der Pflanzen. Im Binter: Beschreibung einer Anzahl ausgewählter Tiere (Sängetiere, Bogel, Amphibien, Fifche). Grundvorftellung vom Rorper bes Menichen. Baenik, Leitfaben der Botanif und Zoologie. — Zeichnen, 2 St. Die gebogene Linie: Rreis, Oval, Spirale. Die erften Übungen im Gebrauch ber Farben. - Banbarbeit, 2 St. Der wollene Strumpf. Das Ausbeffern des Strumpfes mit beliebiger Maschengahl. - Singen, 2 St. Liederbuch von Bh. Beck, I. Teil. Die §§ 14-27 (mit Auswahl) ber angehängten "Gefanglehre". 8 Chorale, 12 Bolfslieber. -Turnen, 2 St. Freindungen im Bechsel und leichterer Zusammensehung. Ginfache und zusammengesete Schreitungen. Ordnungsübungen. Sandgeräte: Solzstäbe. Sämtliche Geräte außer Barren und Sturmlauf.

#### Klaffe VIO.

Religion, 3 St. Geschichte des Reiches Gottes in 41 zusammenhängenden Geschichten des Alten Testamentes. Das 1. Hauptstück mit Luthers Erklärung. Dazu passende Bibelsprüche. 4 Lieder und einzelne Liederverse für die Feste. — Dentsch, 5 St. Lesestücke aus dem Lesebuche von Kippenberg, Teil III. Wöchentliche Diktate im Anschluß an die Lesestücke. Die Anwendung des Kommas vor "daß" und den relativen Fürwörtern. Grammatik: Starke und schwache Deklination. Komparation. Konjugation der Hilfszeitwörter haben, sein und werden. Deklination der Fürwörter. Das Zahlwort. Der einsach erweiterte Sah. 8 Gedichte. 21 Aussäche (Wiedergabe kleiner Erzählungen aus dem Gebiete des Lehr=

ftoffes. - Frangofifch, 5 St. Bropabentischer Kurfus. Sprech: und Lefeübungen. Grammatische Belehrungen. Wöchentliche schriftliche Arbeiten im Anschluß an das Lehrbuch von Rogmann und Schmidt. Exercice 1-30 (mit Auswahl). Besondere Behandlung des Frühlingsbildes. - Rechnen, 3 St. Böhms Rechenbuch, bearbeitet von Schaeffer und Beidenhammer, 3. Beft. Die bezimale Schreibung. Resolvieren und Redugieren mit dezimalen und nicht dezimalen Währungen. Die 4 Spezies mit mehrfach benannten Bahlen. Regelbetri. — Geographie, 2 St. Grundbegriffe ber phyfifalifchen Geographie. Der Globus mit dem Liniennets. Die Erdoberfläche inbezug auf Berteilung von Land und Waffer. Atmosphäre. Europa, Afien, Afrifa, Auftralien, Amerifa: Lage, Grengen, Größe, Gliederung, Bodengeftalt, Bewäfferung, Rlima, Pflanzen- und Tierwelt, Bewohner. - Naturfunde, 2 St. Befchreibung einfacher Blutenpflangen. Grundbedingungen bes Bflangenlebens. Grundbegriff ber Morphologie. Befchreibung ber bekannteften Sängetiere und Bögel. — Schreiben, 2 St. Das lateinische und beutsche kleine und große Alphabet in genetischer Reihenfolge, fowie Unwendung besfelben in Wörtern und Gagen. Regelmäßige Ubungen im Taftichreiben. - Sandarbeit, 2 St. 1. Bierteljahr: Das Strictband. 2 .- 4. Bierteljahr: Ein Baar baumwollene Strümpfe. - Singen, 2 St. 8 Chorale und 10 Bolfglieder. Liederbuch von Th. Beck, I. Teil. Die §§ 1—13 (mit Auswahl) der angehängten "Gesanglehre". — Turnen, 2 St. Freiübungen im Wechfel und in leichter Berbindung. Ginfache und leichte gufammengesette Schreitungen. Ordnungsübungen mit Gefang. Sandgeräte: Solzstäbe. Sämtliche Geräte außer Stangen, Sturmlauf und Barren. Turnfpiele.

#### Rlaffe VII O.

Religion, 3 St. Eine Auswahl von je 20 Geschichten bes Alten und Neuen Testaments. Dazu paffende Bibelfprüche, einzelne Liederverse und Gebete. Die zehn Gebote mit bem Schluß und das Baterunfer ohne Luthers Erflärung. - Deutsch, 8 St. Lefebuch von Rippenberg, Ausg. A, II. Teil. Lefenbungen, Befprechen und mundliche Wiedergabe bes Gelefenen. Erlernung von 10 Gebichten. Böchentlich 1 Diftat, 1 Abschrift und daneben Übungsarbeiten. Bervollständigung der Orthographie beuticher Wörter und Schreibweise aller substantivisch gebrauchten Wörter. Selbständiges Interpungieren am Schluß der Sate und bei der biretten Rebe. Gebrauch kleiner Buchftaben nach Frage- und Ausrufungszeichen. Grammatik: Deklination, Konjugation im Aktiv, das perfönliche Kürwort im Rominativ, bas befitangeigende Kürwort und bas Zahlwort. Der einfache Sat, Subjekt, Brabikat, bas Satband "ift" .-Rechnen, 3 St. A. Böhme's Rechenbuch, bearbeitet von Schaeffer und Weidenhammer, II. Beft. 3m Ropf: Abdition und Subtraktion bis 1000 mit 2ftelligen Zahlen zu und von 3ftelligen. Multiplikation und Divifion bis 1000 mit 1= und 2ftelligem Multiplifator bezw. Divifor innerhalb bes großen Ginmal= Schriftlich: Die 4 Spezies bis 1000, fpater mit 1-7ftelligen Bablen. Multiplifation und Divifion mit 2=, bezw. 3ftelligem Multiplifator und Divifor. Renntnis der Zeitmaße, Bahlmage und ber Münzen bes beutschen Reichs. - Geographie, 2 St. heimatkunde von Stettin und Pommern. -Schreiben, 2 St. Ginüben ber Lateinschrift, Wiederholung der deutschen großen Buchftaben. - Sandarbeit, 2 St. Das Sateltuch. - Turnen und Singen, 2 St. Freinbungen, Gangarten, Gerate, Spiele.

#### Rlaffe VIII 0.

Religion, 3 St. 16 Geschichten des Alten und 15 Geschichten des Renen Testaments. Im Anschlusse die Gebote ohne Luthers Auslegung, Bibelsprüche und Liederverse. Einige kleine Gebete. — Dentsch, 9 St. Lese und Sprechübungen nach dem Lesebuch von Kippenberg, Teil I. Erlernung kleiner Gedichte und kurzer erzählender Prosasticke. Die einfachsten Grundzüge der Rechtschreibung. Wöchentlich 1 Diktat, 1 Ausschrift und regelmäßige Abschriften. — Rechnen, 3 St. Die 4 Spezies im Zahlenraum von 1—100. — Schreiben, 3 St. Das große und das kleine Alphabet der deutschen Schrift, einzeln und in Wörtern. — Turnen, 2 St. Freiübungen, Gangarten, Ordnungsübungen, Gerätübungen. Spiele.

#### Rlaffe IX 0.

Religion, 3 St. 9 Geschichten aus dem Alten und 10 Geschichten aus dem Neuen Testament nach Nürnberg und Maskow. 12 Sprüche und einige Liederverse im Anschluß an die biblischen Geschichten. Die 10 Gebote ohne Erklärungen. — Dentsch, 10 St. Schreibleseunterricht nach der Fibel von Dietleins Bendziula. Später Schreibleseibles von Gabriel und Supprian. Übungen im Abschreiben. Diktate. Das Dingwort und das Geschlechtswort. 10 Gedichte, meist Hen'sche Fabeln. — Rechnen, 3 St. Die 4 Spezies im Zahlenraum von 1—20. Einführung in das Zehnerspstem. — Turnen, 2 St. Freiübungen, Turnspiele. — Singen, verbunden mit dem Schreibleseunterricht; einige leichte Lieder.

## B. Chronif des Schuljahrs 1902/1903.

Mis Erganzung zum vorigen Jahresberichte ift nachzuholen:

Die Festrede am Geburtstage Gr. Majestät des Raisers und Königs hielt Herr Brof. Schridde über das Thema: Die Formen der Königsverehrung von den ältesten Zeiten bis auf die

Gegenwart.

Bei der am 19. März unter dem Vorsitze des Direktors und unter Mitwirkung der Damen Frau Geheimstätin Hakel sowie der Handarbeitslehrerinnen Frl. Emsmann und Frl. Meinecke abgehaltenen Krüfung der Lehrerinnen für weibliche Handarbeiten erwarben die Berechtigung, an mittleren und höheren Mädchenschulen den Handarbeitsunterricht zu erteilen: Frl. Marg. Gabriel (Stettin), Frl. Martha Reumann (Kolberg), Frl. Helene Sigulla (Pasewalk), Frl. Hedw. Scheunemann (Kolberg) und Frl. Hedw. Wenzel (Pasewalk). — Am 25. und 26. März fand unter dem Vorsitze des Geh. Regierungs und Krovinzials Schulrats Bethe die Prüfung der Sprachlehrerinnen statt; zu der Königlichen Prüfungs-Kommisston gehörten außer dem Vorsitzenden Frl. Oberlehrerin Sokolowski und der Direktor. Die Befähigung, an mittleren und höheren Mädchenschulen im Französischen und im Englischen zu unterrichten, wiesen nach: Frl. Emmy Kolisch (Stettin), Frl. Maaß (Stralsund) und Frl. Elisabeth Müller (Stettin).

Das verslossene Schuljahr war für unstre Anstalt ein hochwichtiges: Die städtischen Behörden beschlossen die Übernahme der Lehrerinnen-Bildungsanstalt auf städtische Berwaltung und die Einrichtung einer Selecta. Für beides sei dem Magistrate wie der Stadtverordneten-Bersammlung hiermit ein warmer Dank ausgesprochen. Die Reorganisation der erstgenannten Anstalt auf der neuen Grundlage dietet allerdings ganz außerordentliche Schwierigkeiten, besonders die Frage, wie die Unterrichts- übungen der Seminaristinnen gestaltet werden sollen. Wären irgendwo Cinrichtungen vorhanden, welche sich als mustergültig bewährt hätten, so würde eine Anlehnung an diese ins Auge gesaßt werden können; leider gibt alles, was disher auf diesem Gebiete geschaffen worden ist, Anlaß zu wohlberechtigten Sinswendungen. Es ist unter diesen Umständen nicht zu erwarten, daß die Übungsschulfrage bis zum Beginn

bes Commerfemefters endgültig erledigt fein wird.

Was die Selekta betrifft, so soll dieselbe nicht eine Vorbereitungsanstalt für das Seminar sein, nicht ein Bindeglied zwischen diesem und der Schule. Die Ziele dieser Abschlußklasse für die Schule liegen vielmehr in der Richtung nach den Anforderungen hin, welche das Leben im Hause und in der Gesellschaft an den gebildeten Menschen stellt: Das Wissen und die Fähigkeiten der jungen Mädchen sollen erweitert, ihre Einsicht vertieft, ihr Urteil geläutert und mehr und mehr selbständig gemacht werden. Der Unterricht in der Selekta soll umfassen: Deutsche Litteratur, französische und englische Litteratur und Konversation, Weltgeschichte, Kunstgeschichte, Geographie, Naturkunde, Rechnen und Mathematik. Die Lehrkurse werden insosern wahlfrei sein, als einzelne Selektanerinnen je nach ihren Keigungen, ihren Anlagen oder mit Kücksicht auf den zu wählenden Beruf von gewissen Gegenständen (ben neueren

Sprachen einerseits, den realistischen Fächern, auch Mathematik andrerseits) entbunden werden können. Im übrigen aber ist der Unterricht auch in dieser Klasse sürselne Schülerin obligatorisch, wie denn auch hinsichtlich der Disziplin die Bestimmungen der Schulordnung Gültigkeit haben. — Was den Unterrichtsbetrieb angeht, so sollen sich die Selektanerinnen nicht auf das Zuhören beschränken, sie haben vielmehr durch Beantwortung von Fragen, besonders aber durch zusammenhängende Darstellungen und durch schriftliche Arbeiten die Fortschritte ihres Wissens und Könnens nachzuweisen. Auch erhalten sie halbsährlich Zeugnisse, welche sich über das Benehmen, den aufgewandten Fleiß und die Leistungen auf den verschiedenen Unterrichtsgebieten ausssprechen.

### Sommer=Semester 1902.

Fräulein Balfam war vom 10. April, dem Beginne des Semesters, bis zum 30. Juni behufs Ablegung der Brüfung als Oberlehrerin beurlaubt; mit ihrer Vertretung war die Hilfslehrerin Fräulein

Claus beauftragt.

Bom 8. dis zum 16. April fand in den Räumen unfrer Anstalt die Prüfung der Lehrerinnen und Schulvorsteherinnen statt; der Königlichen Prüfungs-Kommission, deren Borsitzender der Provinzial-Schulrat Geh. Regierungsrat Bethe ist, gehörten auch der Direktor und die Oberlehrerin Fräulein Sokolowski an. Bon den an unster Anstalt vorgebildeten Seminaristinnen bestanden die Prüfung und erwarben die Lehrberechtigung a) an mittleren und höheren Mädchenschulen: Frl. Gertr. Blau (Kirchen, Rheinprovinz), Frl. Ida Bugdahl (Swinemünde), Frl. Gertr. Friedrich (Stettin), Frl. Erna haasch (Stettin), Frl. Rathar. Magnus (Stettin), Frl. Margarete Sachse (Stettin), Frl. Ursula Schulze (Elebow bei Stettin); d) an Bolksschulen: Frl. Gertr. Fanke (Stettin), Frl. Albert. Fardon (Dortmund), Frl. Martha Mittenfelder (Belgard) und Frl. Emma Keins (Stettin).

Fräulein Oberlehrerin Sokolowski war als Mitglied der für Köslin gebildeten Königlichen

Brufungs-Kommission für Lehrerinnen am 6. und 7. Mai von hier abwesend.

Vom 13. bis 15. Mai, während der Tage der Turnlehrerinnen-Prüfung, war Fräulein Meinecke als Mitglied der Prüfungs-Kommission in ihrem Unterrichte zu vertreten.

Mm 30. und 31. Mai, fowie am 2. und 5. Juni mußten ber überftarfen Sige wegen bie legten

Vormittagsstunden ausfallen.

Die Oberklassen der Schule und das Seminar machten am 5. Juni in Begleitung des Direktors und einer größeren Anzahl von Lehrern und Lehrerinnen einen Ausstug in die Buchheide. Am 12. Juni erfreuten sich die Schülerinnen der Mittelklassen an munteren Spielen im Walde bei Podejuch, während unsere Kleinen bereits am 7. Juli durch ihre vergnügten Sesichter und ihr fröhliches Treiben im Schatten der Bäume von Gozlow eine zahlreiche Zuschauermenge ergößt hatten.

Bur Herstellung ihrer Gesundheit waren Fräulein Oberlehrerin B. Gunkel und Fräulein Meinecke für 3 Wochen im Anschlusse an die Sommerferien beurlaubt. Auch herr Oberlehrer Berg mußte einer

Rur in Ems wegen diese Ferien um eine Woche verlängern.

Um 1. Juli nahm Fraulein Balfam ihre amtlichen Obliegenheiten wieber auf.

Während der Sommerferien, am 17. Juli, verstarb die Schülerin der Klaffe IX O Charlotte Lade,

das einzige Kind ihrer Eltern.

Als nach Ablauf der Sommerferien der Unterricht wieder begann, mußte außer den beiben beurlaubten Lehrerinnen auch Fräulein Schulze vertreten werden, welche von der Sommerfrische vergeblich eine Genefung von ihrer hochgradigen Nervosität erwartet hatte. Sie trat am 19. August nach Ablauf eines vierzehntägigen Urlaubs wieder ein, mußte aber vom 22. September ab von neuem ihre amtlichen Funktionen aufgeben und sich dis Ostern 1903 beurlauben lassen.

Die Sebanfeier fand am 2. September in hergebrachter Beise ftatt.

In der herbstprüfung der Lehrerinnen, welche vom 23. bis 27. September abgehalten wurde, bestanden von den in unsrem Seminar vorgebildeten Examinandinnen a) für mittlere und höhere Mädchenschulen:

Frl. Ella Baetke (Stettin), Frl. Charl. Beermann (Stettin), Frl. Marg. Berling (Anklam), Frl. Erna Bethge (Stettin), Frl. Else Decker (Stettin), Frl. Cmma Hürer (Stettin), Frl. Magda Heß (Stettin), Frl. Usta Haenicke (Stettin), Frl. Luise Krankenhagen (Stettin), Frl. Dora Loose (Stettin), Frl. Gertx. Rubarth (Stettin), Frl. Joh. Seeberger (Stettin), Frl. Joh. Sienank (Stettin), Frl. Else Siemhen (Stettin) und Frl. Dora Spaeter (Anklam); b) für Bolksschulen: Frl. Martha Herhberg (Bolzin).

Bei der am 14. Oktober stattsindenden Brüfung der Spracklehrerinnen erwarben die Berechtigung, an mittleren und höheren Mädchenschulen den fremdsprachlichen Unterricht zu erteilen: Frl. Helene Dittmer, Frl. Magdalene Heidenhain, Frl. Elise Krüger, Frl. Anna Richter und Frl. Hermine Waechter, sämtlich aus

Stettin, und Mile De Langenhagen, eine Frangofin.

## Winter=Semester 1902/1903.

Das Binterhalbjahr begann für die Schule am 14. Oktober. Mit der Bertretung der erkrankten Lehrerin Fräulein Schulze war die Silfslehrerin Fräulein Claus für die ganze Dauer des Semesters betraut.

Als weitere Lehrkraft für den Turn- und Handarbeits-Unterricht wurde Fräulein Fenske der Anstalt überwiesen, welche in dem Seminar von Fräulein E. Rossel, Berlin, und in der Königlichen Turnlehrer-Bildungsanstalt ihre fachliche Ausbildung erhalten hat. Sie wurde am 15. Oktober 1860 in Stettin geboren.

In der am 20. und 21. Oktober vor der gesamten Brüfungs-Kommission abgehaltenen Prüfung der Handarbeitslehrerinnen erwarben die Berechtigung a) für mittlere und höhere Mädchenschulen die Fräulein: Margarete Aulich, Anna Bender, Elisabeth Genßen, Marie Handa Kemitsch, Marie Kühl, Marie Mener, Gertr. Reumann, Helene Ocko, Dorothea Rohde, Käthe Schmidt, Marie Schwolow, Charlotte Steck, Gertr. Weber, Gertr. Wellmann, Frida Woltersdorff, Elisabeth Ziemendorff; b) für Bolksschulen die Fräulein: Martha Carmesin, Marie Gasiorowski, Editha Maaß, Hedwig Plenske und Margarete Reinsch.

Am 20. Dezember beging die Schule unter dem hell erglänzenden Weihnachtsbaume in der schönen Aula ihr Weihnachtsfest. Gemeinsamer Gesang wechselte ab mit Chorgesängen (von C. Prost, M. Hauptsmann, Ab. Lorenz), dem Bortrage des Weihnachtsevangeliums und weihnachtlichen Deklamationen, einem Biolin-Solo und mehreren Sololiedern.

Am 23. Dezember fand der Schluß des ersten Quartals des Wintersemesters statt. Die Ferien dauerten bis zum 7. Januar.

Die Feier des Geburtstages Sr. Majestät des Kaisers und Königs Wilhelms II. wurde in der hergebrachten Beise begangen. Herr Obersehrer Dr. Heidenhain hielt die Festrede über die innere und äußere Entwickelung Preußens und Deutschlands unter den Hohenzollern und schloß mit einem Hoch auf Se. Majestät, in welches die Jugend begeistert einstimmte.

Die Revision der geographischen Lehrmittel (Herr Dr. Tesch) erfolgte am 18. Februar, diesenige der Sammlung für den Anschauungsunterricht (Herr Herrmann) am 19. Februar. — Am 22. Februar wurde die Schülerinnen-Bibliothef und am 2. März die Lehrer-Bibliothef, beide der Aufsicht des Herrn Oberlehrer Jung unterstellt, einer Revision unterzogen.

Am 21. Februar feierte die Schule ihr Winterfest im Beisein des Kollegiums und zahlreicher Eltern unserer Schülerinnen. Der Gesanglehrer Herr Prost hatte A. Klughardt's "Aschenputtel" vorzüglich einstudiert. "Feierlicher Marsch" von F. Lachner und die "Lustspiele Duverture" von Keler-Béla wurden auf 2 Klavieren zu 8 händen exakt vorgetragen, während die Turnsehrerinnen Fräulein Meinecke und Fräulein Teuscher von den Klassen I und II anmutige Reigen aufführen ließen. Munterer Tanz hielt die Schülerinnen unserer Oberklassen die Kaiserin Auguste Biktoria-Schule zu ihrem Wintersessen mit einem vorzüglichen Bier zu versorgen. Im Namen der Schule sei ihm auch an dieser Stelle herzlicher Dankt dasser ausgesprochen.

Das verstoffene Semester hat sich als ein außergewöhnlich ungünstiges für den Gesundheitssusstand unserer Schülerinnen hervorgetan. Im November herrschte unter den Kleinen in Klasse IX O der Ziegenpeter, der bald durch die Masern abgelöst wurde. Im Anfange des Februar sprangen die Masern nach Klasse IX M über und machten sich auch in anderen Klassen (VIII O, VII O, VO, III O) bemerkbar; zeitweise fehlte in einzelnen Klassen klassen bei Sälfte der Schülerinnen.

Aber auch der Lehrkörper war im verstoffenen Schuljahr, besonders während des Wintersemesters, von Erkrankungen in ungewöhnlichem Maße heimgesucht. Abgesehen von Fräulein Schulze, welche während eines Teiles des Sommerhalbjahrs und während des ganzen Winterhalbjahrs dienstunfähig war, und von den zur Herstellung ihrer Gesundheit zeitweise beurlaubten Lehrpersonen konnten erkrankungshalber ihren Amtspssichten nicht nachkommen: Herr Dr. Heidenhain an 3, Herr Dr. Tesch an 6, Herr Oberlehrer Verg an 2, Herr Prost an 3, Fräulein Foß an 21, Fräulein Ruth an 35, Fräulein Vollmer an 9, Fräulein Radcke an 11, Fräulein Balsam an 1, Fräulein Meinecke an 3, Fräulein Teuscher an 2 Schultagen, Im ganzen waren, wenn man die gleichzeitig notwendigen Vertretungen auf verschiedene Schultage verrechnet, das Seminar aber außer acht läßt, an 182 Schultagen je eine Lehrperson durch das Kollegium zu vertreten.

## C. Die Lehrerinnen-Bilbungsanstalt.

Für unsre Lehrerinnen-Bildungsanstalt steht mit dem Übergange auf städtische Verwaltung eine völlige äußere und innere Umgestaltung bevor, denn auch eine Revision des Lehrplans und der Unterrichts-mittel erweist sich als notwendig. Hinsichtlich des Termins dieses Überganges sei auf die vorstehende Chronik des Schuljahres 1902/1903 verwiesen.

Der Eintritt in diese Anstalt ist von dem Ergebnisse einer Prüfung abhängig, welche in diesem Jahre am 14. April abgehalten werden wird, um 8 Uhr früh beginnend. Vorschrift ist außerdem, daß jede neu eintretende Seminaristin das 16. Lebensjahr bereits zurückgelegt hat; vgl. den Ministerial-Erlaß vom 27. Mai 1902 auf S. 12 dieses Jahresberichts.

Dem Unterrichte im Seminar wohnten zu Anfang bes letztverstoffenen Sommersemesters 97 Seminaristinnen und 20 Hospitantinnen bei, im Wintersemester, an dessen Beginn ein Abgang durch die Lehrerinnenprüfung, aber kein neuer Zuzug stattfand, da ein neuer Kursus ausschließlich zu Ostern eröffnet wird, sank die Zahl der Seminaristinnen auf 85, die der Hospitantinnen auf 12. — Über das Ergebnis der beiden Lehrerinnenprüfungen, soweit sie die aus unserem Seminar hervorgegangenen Aspirantinnen betreffen, berichtet die Chronik.

Am Seminar unterrichteten von den Lehrfräften der Anstalt: der Direktor, herr Prof. Schridde, herr Oberl. Dr. heidenhain, herr Oberl. Jung, herr Oberl. Dr. Tesch, herr Oberl. Berg, die ordentlichen Lehrer herr herrmann und herr Prost (Gesang), die Oberlehrerin Frl. Sokolowski, Frl. Balsam, Frl. Meinecke (Turnen) und Frl. helfr. haupt (Zeichnen). Ferner waren am Unterrichte im Seminar beteiligt: herr Konsistorialrat Graeber, herr Prof. Dr. haenicke, herr Oberl. Dr. Meinhold, herr Rektor Baterstraat, herr Rektor Bendziula und Frl. Clara Müller. — Die Unterrichtsübungen fanden an der unter Leitung des herrn Rektor Bendziula stehenden Gemeindeschule statt.

Was unserem Seminar sehlt, ist ein Seminar-Unterstützungsfonds für begabte junge Mäbchen, benen die Mittel sehlen, ihren Weg bis zu dem Zeitpunkte zurückzulegen, von dem ab sie sich in einem Beruse, dem sie freudig ihre Kräfte widmen, selbst erhalten können. Sin solcher Fonds würde ein Segen sein sür manches junge Mädchen und manche arme Witwe! Mit Dank wird hier über eine Summe von 52 M. quittiert, welche Frau Geheimrätin Haken und Frau Geheimrätin Abel zur Unterstützung hülfsbedürstiger Seminaristinnen dem Unterzeichneten zur Verfügung gestellt haben. Sie sind der Bestimmung gemäß angewandt worden.

## D. Berfügungen ber vorgesetten Behörden.

- 25. März 1902. Magiftrat übersendet eine neue Dienstanweifung für die Schulmarter ber städtischen Anstalten.
- 19. April 1902. Königl. Provinzial-Schulkollegium teilt den Ministerial-Erlaß vom 3. April 1902 mit, welcher die Gesichtspunkte feststellt, die fortan für die Erteilung des Zeichenunterrichts maßgebend sein sollen.
- 28. April 1902. Der herr Minister ber geistl. u. s. w. Angelegenheiten hat neben ben Professoren Franck und Mohn auch bem Lehrer an der Königlichen Kunstschule Professor Siegert und dem Maler Jung die Besugnis erteilt, den Zeichenunterricht zu revidieren.
- 31. Mai 1902. Magistrat verfügt, daß vom 1. Juli 1902 ab das Schulgeld für die Klassen IX—VII auf 90 M., für die Klassen VI—IV auf 120 M. jährlich erhöht wird. Auswärtige Schülerinnen zahlen 40 M. mehr.
- 12. Juni 1902. Königl. Provinzial-Schulfollegium fendet einen Erlaß bes Herrn Ministers der geistl. u. f. w. Angelegenheiten vom 27. Mai 1902 ein, nach welchem:
  - a) junge Mädchen, welche vor vollendetem 16. Lebensjahre in das Lehrerinnen-Seminar eintreten, in ihrem vorzeitigen Eintritte in das Seminar keineswegs eine Erteilung des Dispenses von dem vorschriftsmäßigen Alter bei Ablegung der Prüfung erblicken dürfen;
  - b) in jedem Falle, in welchem einer Afpirantin bei der Aufnahme mehr als 3 Monate bis zur Bollendung des 16. Lebensjahres fehlen, dem jungen Mädchen und ihrem Bater bezw. dessen Stellvertreter ausdrücklich zu Protokoll zu eröffnen ist, daß bei der Meldung zur Lehrerinnenprüfung auf einen Altersdispens nicht zu rechnen ist.
- 26. Juni 1902. Magistrat teilt mit, daß die städtischen Behörden die Durchführung der Bestimmungen des 5. Nachtrages zum Normaletat vom 4. Mai 1892 an der Kaiserin Auguste Viktoria=Schule vom 1. April 1902 ab beschlossen und die erforderlichen Mehrkosten hierzu bewilligt haben.
- 18. August 1902. Königl. Provinzial-Schulkollegium führt die Uebelstände auf, welche bei einer Revision des Zeichenunterrichts an verschiedenen Anstalten Pommerns durch den Revisor Herrn Professor Franck sich gezeigt haben, und fordert Bericht ein über die Abstellung etwa vorhandener Mängel bis zum 1. April 1903.
- 30. August 1902. Königl. Provinzial Schulfollegium, veranlaßt burch einen Ministerial Srlaß vom 7. August 1902, gibt Anregung zu Versuchen mit Dustless-Oil.
- 9. September 1902. Magistrat verfügt, daß Teilzahlungen der Vierteljahrsraten des Schulgeldes nur zulässig sind, wenn der Nachweis erbracht wird, daß für die übrige Zeit des Vierteljahres an einer anderen Schule, sei es in Stettin, sei es außerhalb, Schulgeld gezahlt worden ist.
- 10. November 1902. Königl. Provinzial Schulkollegium fett als Termin für die Prüfung der Lehrerinnen für weibliche Handarbeit den 24. März und den 20. Oktober 1903 fest. Die Prüfung der Sprachlehrerinen im Jahre 1903 sollen an 24. April und am 16. Oktober abgehalten werden.
- 24. November 1902. Königl. Provinzial-Schulkollegium teilt mit, daß der Herr Oberpräsident von Pommern den Direktor und die Oberlehrerin Frl. Sokolowski zu Mitgliedern der für das Jahr 1903 in Stettin zu bildenden Prüfungs-Kommission für Lehrerinnen und Schulvorsteherinnen ernannt hat. Die Prüfungen beginnen am 31. März und am 22. September.
- 3. Februar 1903. Magiftrat übersendet eine neue Dienstanweisung für den städtischen Turnwart.

## E. Statistisches.

### 1. Frequeng ber Auftalt.

	Oberstufe					Mittelstufe				Unterstufe				Bu=					
	10	IM	HO	II M	IIIO	III M	IAO	IVM	VO	VM	VIO	VIM	VIIO	VIIM	VIII O	VIIIM	IX O	IX M	fam= men
April 1899	21	19	35	22	31	32	35	26	36	40	34	37	38	41	28	32	34	39	580
April 1900	32	19	32	31	30	26	42	38	28	41	38	37	30	31	39	39	31	42	606
April 1901	34	24	30	26	43	39	32	44	35	36	33	38	38	39	36	40	43	35	645
April 1902	39	20	40	36	35	40	39	36	36	29	38	38	40	42	39	38	37	35	657
Oftober 1902.	40	30	41	39	33	27	39	28	38	29	39	41	40	39	42	35	37	31	648

### 2. Religions- und Beimateverhältniffe ber Schülerinnen.

	Evangelische	Ratholische	Jüdische	Diffidenten	Ginheimische	Auswärtige	Zusammen
April 1899	502	15	63	_	546	34	580
April 1900	529	11	64	2	587	19	606
April 1901	554	12	76	3	621	24	645
April 1902	569	9	78	1	632	25	657
Oftober 1902.	561	10	76	1	624	24	648

## F. Die Bibliothef und die Sammlungen von Lehrmitteln.

1. Die **Lehrerbibliothef** wurde durch Neuerwerbungen bezw. Schenkungen vermehrt um nachstehende Werfe:

Jahrgang 1902 von folgenden Zeitschriften: Centralblatt — Frauendildung — Monatsschrift für das Turnwesen — L'Echo litteraire — The Strand Magazine — Zeitschrift für den physikal. und chemisch. Unterricht von Poske — Die neueren Sprachen von Vietor — Geschichte der deutschen Kunst von Dohme, Bode etc. — Ritter, Der deutsche Unterricht in der höheren Mädchenschule — Lehmann, Länder: und Völkerkunde — Brandl u. Keller, Jahrbuch der deutschen Shakespeare: Gesellschaft — Hildebrand, Beiträge zum deutschen Unterricht — Lyon, Die Lektüre als Grundlage eines einheitlichen Unterrichts in der deutschen Sprache — Wehrmann, Aus Pommerns Geschichte — Boock, Sprachästleite — Baum u. Gener, Kirchengeschichte — Sievers, Asien — Neumanr, Erdgeschichte — Münch, Didaktif und Methodik des französ. Unterrichts — Henk der große Kurfürst — Seeck, Kaiser Augustus — Baumann, Londinismen — Marheineke, La classe en franzais — Nordau, Zeitgenössischen Franzosen — Landsberg, Streifzüge durch Wald und Flur — Hoffmann u. Groth, Deutsche Bürgerschunde (Geschenk) — Böddeker, Modern England, Sine Sammlung von Monographien (Geschenk) — Kunsterziehung. Ergebnisse des Kunsterziehungstages in Dresden (Geschenk).

## 2. Für die Schülerinnenbibliothef wurden 32 Berfe erworben.

3. Für die naturwiffenschaftlichen Sammlungen wurden angeschafft:

A. Physit: Ein Gleichstrom-Amperemeter bis 20 A. — Sin Gleichstrom-Voltmeter bis 50 V. — Ein Körnermifrophon neuerer Konstruktion. — B. Zoologie: Hänfling, Rohrammer, Gartenammer, Mönch, Haubenlerche, Schwanzmeise, Sisvogel, Hausschwalbe, Rebhuhn, Kampshahn, Haubensteißfuß, Saatkrähe, Kebelkrähe, Sperber. — Feuersalamander, Axolotl, afrikanischer Skorpion, alle 3 in Spiritus. — Biologie der Feldgrille.

4. Für die Sammlung der geographifchen Lehrmittel murbe ermorben:

Säbler, Politische Karte von Deutschland, in zwei Cremplaren. — Säbler, Physikalische Karte von Deutschland. — Leeber, Karte von Balästina, in zwei Cremplaren. — Riepert, Karte vom alten Griechenland.

# Berteilung der Unterrichtsgegenstände unter

	Lehrpersonen.	Ordina=											
	cegepte onem.	riate	10	IM	По	IIM	III o	III M	INO	IVM			
Brof.	Direftor Dr. Böddeker	10	4 Deutsch 4 Französisch	2	4 Englisch		17 1 10						
	Prof. Schridde	IM		4 Deutsch 4 Englisch 2 Geschichte			2 Geschichte 2 Geographie			2 Geschichte 2 Geographie			
ier	Dr. Geidenhain		2 Rechnen 2 Naturfunde	2 Naturkunde	2 Rechnen 2 Naturfunde	2 Naturkunde 2 Geographie	2 Naturkunde	2 Naturfunde	1	2 Naturfunde			
Oberlehrer	Jung	по	2 Religion 2 Geschichte 2 Geographie		2 Religion 4 Deutsch 2 Geschichte 2 Geographie				2 Geschichte 2 Geographie	1000			
	Dr. Tefdj	II M		2 Religion 2 Geographie		2 Religion 4 Deutsch 2 Geschichte				3 Religion 5 Deutsch			
ಘ	Oberl. Berg	III M		2 Rechnen		2 Rechnen	2 Rechnen	4 Deutsch 2 Rechnen 2 Geographie		3 Rechnen			
orbentf. &	Herrmann pro rect. gepr.	IV O							3 Religion 5 Deutsch 3 Rechnen 2 Naturkunde				
10	Profi	V O		2 (5)	efang		2 (5)	efang	2 (5)	jang			
Dberln.	Frl. B. Gunkel	III O	4 Englisch				2 Religion 4 Deutsch 4 Französisch		2 Zeichnen				
Dee	Frl. Hokolowski	V M		4 Französisch	4 Franzöfisch			2 Geschichte					
	Frl. C. Gunkel Beh. des Direftors	IV M				4 Französsisch			5 Französisch	5 Französisch			
	Frl. Foß	VI M				4 Englisch							
en	Frl. Bock	VIII M		10			4 Englisch	1	pell pell	117			
rerinn	Frl. Ruth	VII O		0				2 Religion 4 Französisch					
ordentl, Lehrerinnen	Frl. Schnize vertr. durch Frl. Claus	VIII O				744		100 100 1					
coent	Frl. Salfam	IX O	0.00	1 1 1 1 1				4 Englisch		15			
0	Frl. Berent	VI O					-	41047	Date of the				
	Frl. Vollmer	IX M						-19		L. ti			
	Frl. Raddte	VII M		1-gralls		edst2.3							
4	Frl. Emsmann		2 Handarbei	2 handarbei	t 2 Handarbei	2 Handarbei	2 Handarbeit	2 Handarbei	t 2 Sandarbei				
i net	Frl. Meinecke		2 Turnen	1 1 1 1 1 1 2 2	2 Turnen 2 Handarbei	in Todasai	2 Turnen 2 Handarbeit	Hospital.	2 Handarbei				
che s	Frl. Teufdjer	71		2 Turnen	in a su	2 Turnen 2 Handarbei	The state of the s	2 Sandarbei	t	2 Sandarbei			
 technische &.	Frl. Jenske		des es comps	eng ni s	er gen Deutsbler	natala natala	nos r	2 Turnen	2 Turnen	2 Turnen 2 Handarbe			
11/4	Frl. Hlfr. Hanpi	- 1948	2 Beidnen	11, 111 ,	2 Zeichnen	101 THE	2 Zeichnen		Las Lugalia	100			
	Maler Singelmann			2 Zeichnen		2 Zeichnen		2 Zeichnen					
			30	30	30	30	30	30	30	30			

# die Lehrpersonen im Winter=Semester 1902/1903.

			Si	lla	i i e	11				Zujammen.
y o	V M	AIO	VIM	VII 0	VIIM	AIII 0	VIIIM	IX 0	IXM	Onfammen.
	0,10									12
										18
										20
										20
										20
2 6	esang	2 (	Befang							21
	3 Religion 5 Deutsch				2011					21
3 Religion 5 Deutsch 3 Rechnen		3 Rechnen 2 Schreiben								22
2 Zeichnen			ta 11						-	18
	5 Französisch 2 Geschichte			3 Rechnen						20
5 Französisch								1	-	19
			3 Religion 5 Französisch 5 Deutsch		з Жефнен					20
							3 Religion 9 Deutsch 3 Schreiben			21 .
2 Sejchichte 2 Seographie				3 Religion 8 Deutsch						21
	3 Rechnen		2 Naturfunde	2 Schreiben		3 Religion 9 Deutsch 3 Schreiben				22
		,		2 Geographie				3 Religion 10 Schreibles 3 Rechnen		22
	2 Geographie 2 Naturfunde	3 Religion 5 Deutsch 5 Französisch	2 Geographie				3 Rechnen			22
2 Naturfunde			3 Rechnen						3 Religion 10 Schreibles. 3 Rechnen	21
	2 Zeichnen u. Schreiben	2 Naturkunde 2 Geographie			3 Religion 8 Deutsch 2 Schreiben	3 Rechnen				22
	2 Handarbeit	2 Handarbeit	2 Handarbeit		2 Sandarbeit					22
2 Handarbeit	2 Turnen		9 Guman	2 Turnen und Gejang 2 Handarbeit Abt. B.						22
2 Turnen		2 Handarbeit 2 Turnen	2 Schreiben	2 Handarbeit		2 Turnen und Gefang		2 Turnen		24
2 Handarbeit	2 Handarbeit		2 Handarbeit		2 Geographie 2 Turnen und Gefang 2 Handarbeit		2 Turnen und Gefang		2 Turnen	24
										- 6
										6
30	80	28	28	22	22	20	20	18	18	

## An das Elternhaus.

Das Sommersemester beginnt Donnerstag, den 16. April. Die Aufnahmeprüfung für das Seminar sindet am Dienstag vorher statt und beginnt morgens 8 Uhr. — Am Tage vor dem Schulsansange werden die für die Schulklassen angemeldeten Kinder, soweit ihre Reise nicht vorher festgestellt worden ist, einer Prüfung unterzogen, welche für die Klassen I—IV einschließlich um 8 Uhr, für die übrigen Klassen um 10 Uhr ihren Anfang nimmt. Vorzulegen sind ein Taufs bezw. Geburtsschein, ein Impsschein und ein Abgangszeugnis von der zuletzt besuchten Schule.

## Ferienordnung für bas Schuljahr 1903.

	Schluß des Unterrichts:	Anfang bes Unterrichts:
Pfingstferien:	Freitag, ben 29. Mai.	Donnerstag, den 4. Juni.
Sommerferien:	Freitag, ben 3. Juli.	Dienstag, den 4. August.
Berbftferien:	Mittwoch, ben 30. September.	Donnerstag, den 15. Oftober.
Weihnachtsferien:	Mittwoch, den 23. Dezember.	Donnerstag, den 7. Januar.

Sine Verlängerung ber Sommerferien kann nur in Fällen bringender Notwendigkeit gestattet werden. Im Interesse ihrer Kinder selbst wie im Interesse der Anstalt werden die Eltern unserer Schülerinnen ernstlich gebeten, gewissenhaft zu prüfen, ob eine solche Notwendigkeit vorliegt, ehe sie an ben Unterzeichneten überhaupt mit einem Dispensationsgesuche herantreten.

Stettin, im Marg 1903.

Prof. Dr. Böddeker, Direktor.